

Nuestra América Bizim Amerikamız

Eylül 2009
Sayı: 1

Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi Aylık Yayın Organı

LATİN AMERİKA ÇALIŞMALARI ARAŞTIRMA VE UYGULAMA MERKEZİ AÇILDI

Özel bölümler:

- * Portre :
Vasconcelos
- * Şili Filmleri Haftası
- * Meksika Filmleri Haftası

Bu sayıda:

- LAMER açılış 2,3
Lula da
Silva'nın Tür-
kiye Ziyareti 4,5
Şili ile Serbest
Ticaret Anlaş-
ması 8
Honduras'ta
Darbe 10,11,12
Arjantin Eski
Büyükelçisi
Sebastian
Brugo Marco
röportajı 14,15
Domuz Gribi 16,17



Ankara Üniversitesi tarafından kurulan Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi'nin açılışı 29 Temmuz 2009 Çarşamba günü saat 18:00'de Dışişleri Bakanı Sn. Prof. Dr. Ahmet Davutoğlu, Rektörümüz Prof. Dr. Cemal Taluğ, Türkiye'deki Latin Amerikalı Büyükelçiler, bürokratlar ve bazı milletvekillerinin katılımıyla Ankara Üniversitesi Tandoğan yerleşkesinde gerçekleştirildi. Açılış konuşmalarının ardından bir kokteyl verilen etkinliğe diplomatik, siyasi ve akademik çevrelerden yaklaşık olarak 250 davetli katıldı. **Devamı sayfa 2'de**

BREZİLYA CUMHURBAŞKANI LULA DA SILVA'NIN TÜRKİYE ZİYARETİ



20-23 Mayıs 2009 tarihlerinde Brezilya Cumhurbaşkanı Sayın Luiz Inacio Lula Da Silva, Sayın Cumhurbaşkanımızın davetlisi olarak, Brezilya Dışişleri Bakanı ile Kalkınma, Sanayi ve Dış Ticaret Bakanı'nın da dahil olduğu geniş bir heyeti ile Türkiye'ye resmi bir ziyarette bulundu. **Devamı sayfa 4'de.**

LATİN AMERİKA ÇALIŞMALARI ARAŞTIRMA VE UYGULAMA MERKEZİ AÇILDI

Yönetmeliği 11 Nisan 2009 tarihli resmi gazetede yayımlanarak hukuki kuruluşu gerçekleştirilen ve amaçları Latin Amerika ülkeleri ile ilgili bilimsel araştırma ve incelemeler yapmak, araştırma sonuçlarını yayımlamak, Latin Amerika'daki gelişmelerin ülkemizde, ülkemizdeki gelişmelerin Latin Amerika'da ne şekilde algılandığını tespit etmek, Latin Amerika konusunda uzman araştırmacılar yetiştirmek; yurtiçi ve yurtdışındaki üniversite, enstitü, merkez, büyükelçilik, konsolosluk ve diğer ilgili kurumlarla işbirliği yapmak; Latin Amerika ile ilgili iç ve dış yayınları toplayarak referans kaynağı olabilecek bir kütüphaneye ile film, fotoğraf, slayt ve benzeri belgelere dayalı arşiv ve dokümantasyon birimi kurmak; Latin Amerika ile ilgili ulusal ve uluslararası seminer, konferans, çalıştay vb. toplantılar düzenlemek; Latin Amerika ile ilgili araştırma yapmak isteyen bilim adamlarının projelerini desteklemek; Latin Amerika kıtası ile ilgili özel, kamu kurum ve kuruluşları ile bireylere danışmanlık hizmeti sağlamak olan Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi'nin açılış törenine, Dışişleri Bakanı Prof. Dr. Ah-

met Davutoğlu, Ankara Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Cemal Taluğ, Latin Amerika ülkelerinin Türkiye'deki temsilcileri ve öğretim üyeleri de katıldı.

Törende bir konuşma yapan Merkez Müdürü Doç. Dr. Mehmet Necati Kutlu, Latin Amerika kavramını ilk duyduğunda beş yaşında olduğunu, babasının görevi nedeniyle uzun süre o bölgede bulunduğunu belirterek, "1973 yılının ilk günlerinden beri Latin Amerika hayatımda hep var, küçük adımlarla ilerleyen o tedirgin çocuğun uzak diyarlar, költürlere doğru çıktığı yolculuk halen sürüyor. Bugün de bu yolculuğun dönüm noktalarından biri" dedi. Bugün, Merkezin kuruluşu ile görevlendirilmesinin üzerinden tam altı ay geçtiğini belirten Doç. Dr. Kutlu, José Martí'nin, Latin Amerika'yı "Bizim Amerikamız" diye tanımladığını da hatırlatarak, "Bizim Amerikamız' ile aramızdaki bağların güçlenmesinin, tanışıklık düzeyimizin artmasının, işbirliğimizin, ticaretimizin ve dayanışmamızın istenilen düzeylere gelmesinin, daha yaşanılır bir dünyanın oluşumuna da katkıda bulunacağına inanıyorum. Bizim Amerikamız'da yaşayan dostla-

rımızla birlikte dünya tarihinin yeniden yazılmasına katkıda bulunabilir, tarihin güçle yazılmasına belki birlikte, omuz omuza karşı çıkabiliriz" dedi.

Ankara Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Cemal Taluğ da dünya üzerinde uzak coğrafyalarda yer alan ancak tarihsel bağların, iktisadi ve toplumsal gerçekliklerin yakınlığıyla ülkelerin, birbirini tanıyıp anladıkça mesafelerin yok olacağını, dost ülkelerin dayanışmasının, dünyanın daha yaşanabilir bir yer olmasına katkıda bulunacağını söyledi. "Bu çerçevede dünyanın bu büyük ve son derece önemli bölgesiyle ülkemiz arasında yeni bir köprünün Üniversitemiz bünyesinde kurulmasından kıvanç duyuyoruz" dedi.

**Bizim
Amerikamız'da
yaşayan
dostlarımızla birlikte
dünya tarihinin
yeniden yazılmasına
katkıda bulunabilir,
tarihin güçle
yazılmasına belki
birlikte, omuz
omuza karşı
çıkabiliriz**



Latin Amerika'daki ülkelerin ekonomik ve kültürel açıdan çok dinamik olduğunu, Şili'li Gabriela Mistral, Pablo Neruda; Meksikalı Octavio Paz; Guatemalalı Miguel Angel Asturias ve Kolombiyalı Gabriel Garcia Márquez'in Nobel edebiyat Ödülü'nü kazanmış Latin Amerikalı yazarlar olduğunu kaydetti. LAMER'in, aynı zamanda bir araştırma merkezi olarak Latin Amerika çalışmaları yürüten akademisyenlere yardımcı olacağını belirten Prof. Dr. Taluğ, burası sayesinde Türk ve Latin

Amerikalı bilim insanları arasında önemli ve sağlam ilişkilerin kurulacağına inandığını vurguladı. Sözlerini, "Aydınlık ve özgürlük, Latin Amerika ve Türkiye'nin üzerinden hiç eksilmesin" diye bitirdi.

Dışişleri Bakanı Prof. Dr. Ahmet Davutoğlu ise önümüzdeki dönemde Latin Amerika'nın çok daha fazla önem kazanacağını ve Türkiye Cumhuriyeti'nin de bölge ülkeleriyle ilişkilerini geliştireceğini belirterek, "Ankara Üniversitesi, çok ciddi bir bilimsel öngörüyle bu merkezi kurmuş, bizim işlerimizi de kolaylaştırmıştır" dedi ve bu tür merkezlerin, dış politikanın en önemli araçları olduğunu ekledi.

Küba Büyükelçisi Ernesto Gómez Abascal da Latin Amerika bölgesinin Türkiye ile önemli siyasi hedefleri paylaştığını, uluslararası işbirliği ve çok taraflılığın hakim olduğu, üstünlüklere yer verilmeyen, çok kutuplu ve barışçıl bir dünyadan yana olduklarını kaydetti.

Yurt içi ve özellikle yurt dışında üniversiteler, enstitüler, araştırma merkezleri ve diğer ilgili kurumlarla işbirliği yapmak da merkezimizin hedefleri arasındadır. Bunların yanı sıra merkezimiz Amerika kıtasının orta ve güney bölgelerinde konuşulan dillerle, bu bölgelerin toplumsal, siyasal, kültürel, iktisadi, hukuki yapılarıyla ilgili eğitim faaliyetleri düzenlemeyi de amaçlamaktadır.

Merkeze ait ihtisas kütüphanesinin kuruluş çalışmalarına da başlanmış olup Venezuela, Küba, Arjantin, Meksika Büyükelçilikleri, Genelkurmay ATASE ve Genelkurmay Denetleme Başkanlığı ve Dışişleri Bakanlığı'ndan temin edilen kitap ve diğer malzemelerin tasnifi tamamlanmıştır.

Merkezimizin bahçesinde Latin Amerikalı önde gelen aydınların büstlerinden oluşan bir bölüm oluşturulması da öngörülmüştür. Türkiye'de



temsilciliği bulunan Latin Amerika Büyükelçilikleri, ülkelerinin değerli sanatçı ya da aydınlarının büstlerini armağan ederek ülkelerinden binlerce kilometre uzaklarda kitapları okunacak, üzerlerine araştırmalar

Merkezimizin Müdürlüğü Doç. Dr. Mehmet Necati Kutlu, Müdür Yardımcılığı ise Prof. Dr. Şükran Şahin tarafından yürütülmektedir. Latin Amerika ülkeleri üzerine uzmanlaşmak üzere Gülşah Pilpil, Servet Şahan, Merve Usta ve Zuhâl Arık bünyemizde yarı zamanlı araştırmacılar olarak yer almaktadırlar. Aynı şekilde devlet burusuyla ülkemizde bulunan Yana Brossard Reyes y Yoenia Valido Santiesteban adlı Kübalı araştırmacılar da yarı zamanlı statüde merkezimizde görev yapmaktadırlar.

lar yapılacak bu değerli kişileri ölümsüzleştirmişlerdir.

Türkiye'nin en büyük üniversitelerinden biri olan Ankara Üniversitesi'nin, bu önemli bölgeyle ülkemiz arasında bilimsel ve akademik alanda yeni ve güçlü bir köprü oluşturması beklenmektedir.

Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi 27-29 Mayıs 2009 tarihleri arasında Şili Büyükelçiliği ve Ankara Üniversitesi İletişim Fakültesi'nin katkılarıyla bir "Şili Filmleri Haftası" düzenleyerek ilk kültürel etkinliğini gerçekleştirmiştir.

BREZİLYA CUMHURBAŞKANILULA DA SILVA'NIN TÜRKİYE ZİYARETİ

22 Mayıs 2009 Cuma günü Ankara'da gerçekleştirilen resmi görüşmelerde Türkiye-Brezilya ikili ilişkilerinin yanısıra, çeşitli bölgesel ve uluslararası konularda görüş alış-verişinde bulunulan ve işbirliği alanlarının çeşitlendirilmek amaçlı ülkemize teşrifleri, Brezilya'dan Türkiye'ye Devlet Başkanı düzeyinde gerçekleştirilen ilk ziyaret olması bakımından tarihi önem taşımaktadır.

Cumhurbaşkanı Gül, Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva'yı Çankaya Köşkü'nde resmî törenle karşıladı. Millî marşların dinlenmesinin ardından Cumhurbaşkanı Gül ve Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva baş başa görüştü. Heyetler arası görüşmelerin ardından basın toplantısı gerçekleştirildi.

Osmanlı İmparatorluğu döneminde, Brezilya ile Dostluk, Ticaret ve Seyr-ü Sefer anlaşmasının 1858 yılında imzalandığını hatırlatan Cumhurbaşkanı Gül, söz konusu anlaşmaya ilişkin belgeleri Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva'ya verdi.

Cumhurbaşkanı Gül, dünyanın önde gelen ülkelerinden olan Brezilya'nın, devlet başkanı düzeyinde ülkemize yaptığı bu ziyaretin iki ülke ilişkilerinde yeni bir sayfa açılması anlamına geldiğini kaydetti.

Görüşmelerde iki ülke ilişkilerini her alanda ele aldıklarını, ilişkileri daha ileri düzeye taşımak için siyasi iradenin bulunduğunu memnuniyetle gördüklerini aktaran Cumhurbaşkanı Gül, ayrıca 2 milyar dolarlık ticaret hacmini az bulduklarını, iki ülke arasındaki büyük potansiyelin değerlendirilmesi gerektiğini söyledi.



İstanbul – Sao Paolo Uçak Seferleri

Cumhurbaşkanı Gül, Dışişleri Bakanı olarak 2006 yılında Brezilya'ya çok sayıda iş adamı ile gerçekleştirdikleri ziyaret sırasında, Türkiye'den Brezilya'ya ilk doğrudan uçuşun gerçekleştirildiğini hatırlatarak, o dönemde uçak seferlerinin başlatılmasının kararlaştırıldığını sözlerine ekledi.

Sao Paolo'nun Latin Amerika'nın dışa açılan kapısı, İstanbul'un ise bu bölgenin, Orta Doğu, Kafkaslar, Rusya ve Avrupa'ya açılan kapısı olduğunu belirten Cumhurbaşkanı Gül, İstanbul - Sao Paolo uçak seferlerinin sadece Brezilya ile Türkiye arasında değil, bu bölgelerin ilişkilerini de daha ileri taşıyacağını bildirdi.

“İş Birliğinin ve Ticaretin Artırılması Konularında Kararlıyız”

Brezilya ile enerji alanında yapılacak iş birliğinin de çok önemli olduğunu vurgulayan Cumhurbaşkanı Gül, TPAO ile Petrobras arasında 800 milyon dolara yakın yatırım yapılacağı ve önümüzdeki

yıllarda özellikle Karadeniz'deki petrol kaynaklarının kullanıma sunulmasının mümkün olacağını ifade etti. Ayrıca çevre kirliliğini önlemek ve petrolden tasarruf yapmak için Brezilya'nın geliştirdiği biyoyakıtlar konusunda da iş birliği imkânlarının bulunduğunu kaydeden Cumhurbaşkanı Gül, tüm bu iş birliği imkânlarının değerlendirilmesi ve ticaretin artırılması konusunda kararlı olduklarını vurguladı.

Türkiye'nin Güney Amerika Ortak Pazarı (MERCOSUR) ile de ilişkilerini geliştirmek istediğini belirten Cumhurbaşkanı Gül, Türkiye'nin MERCOSUR ile serbest ticaret anlaşması imzalamaya çok önem verdiğini de sözlerine ekledi.

Lula da Silva: “Türkiye'ye Gelerek Bir Rüyamı Gerçekleştirdim”

Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva da yaptığı açıklamada çok uzun bir süreden beri İstanbul'u ziyaret etmek arzusunu taşıdığını, Türkiye'ye gelerek bir rüyasının gerçekleştirmiş olduğunu belirtti. Cumhurbaşkanı Gül'ü geçmiş dönemde Dışişleri Bakanı olarak kabul ettiğini hatırlatan Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva,

“Şimdi kendisi Türkiye Cumhuriyeti Cumhurbaşkanı olarak beni kabul ediyor. O gün başlattığımız iş birliği son derece iyi amaçlara hizmet etmiş” dedi. Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva konuşmasında ayrıca iki ülke ilişkilerinin geliştirilmesinin önemini vurguladı.

Lula da Silva onuruna Çankaya Köşkü’nde resmî bir akşam yemeği

Cumhurbaşkanı Abdullah Gül, resmî bir ziyarette bulunmak üzere ülkemizde bulunan Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva onuruna Çankaya Köşkü’nde resmî bir akşam yemeği verdi.

Cumhurbaşkanı Gül yemekte yaptığı konuşmada, Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva’nın tarihî öneme sahip olan bu ziyaretinin iki ülke arasındaki dostluk ve iş birliği ilişkilerinin daha da ileriye taşınması açısından bir dönüm noktası olacağını dile yineledi.

“Türkiye’nin gerek devlet politikası gerek Türk halkının samimi hissiyatı bağlamında Brezilya’ya karşı duyduğu yakın dostluğun kaynağının, benzerliklerimiz olduğuna inanıyorum” diyen Cumhurbaşkanı Gül, iki ülkenin bölgelerinde ve dünyada ağırlıklarını giderek arttıran birer barışçı güç olduklarını belirtti.

Brezilya: 2010 Medeniyetler İttifakı Forumu’nun Ev Sahibi

Cumhurbaşkanı Gül, Türkiye’nin, Medeniyetler İttifakı Girişiminin Üçüncü Forumu’na Brezilya’nın 2010 yılında ev sahipliği yaparak

tinin ikili ilişkilerin kapsamının daha da genişletilmesi ve derinleştirilmesine hizmet edeceğini de sözlerine ekledi.



ittifakın dostlar grubunda öncü rol oynamasını takdirle karşıladığını kaydetti.

Futbol ve edebiyat tutkusunun, Türkiye ile Brezilya arasındaki benzerliklerden olduğunu söyleyen Cumhurbaşkanı Gül, Türk halkının en çok okuduğu yazarlar arasında Brezilyalı romancıların yer aldığına dikkat çekti. Brezilya Cumhurbaşkanı Lula da Silva’nın Türkiye ziyare-

Cumhurbaşkanı Gül “Bu ziyarete çok önem veriyorum. Sayın Cumhurbaşkanı sadece önemli bir ülkenin Cumhurbaşkanı değil, aynı zamanda dünyanın en popüler ve en saygın devlet başkanlarından birisidir. Birleşmiş Milletler Genel Kurul toplantıları geleneksel olarak ilk defa Brezilya Cumhurbaşkanı’nın, dolayısıyla Sayın Lula’nın konuşması ile başlar. Kendisini Türkiye’de ağırlamaktan, misafir etmekten büyük bir memnuniyet duyduğumu bir kez daha ifade ediyorum” sözleriyle konuşmasını sonlandırdı.



Gülşah PİLPİL
gulsahpilpil86@yahoo.com
Latin Amerika Çalışmaları
Araştırma ve Uygulama Merkezi

Merkezimizden

MERHABA!

2008 yılının son günlerinde bir fikir olarak ortaya atılan, 11 Nisan 2009 günü hukuki kuruluşu gerçekleşen Ankara Üniversitesi Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi'nin açılışı 29 Temmuz 2009 günü Dışişleri Bakanımız Prof. Dr. Ahmet Davutoğlu, Rektörümüz Prof. Dr. Cemal Taluğ, Ankara'da görevli Büyükelçiler, Öğretim Üyeleri ve öğrencilerimizin katılımıyla gerçekleşti.

Güzel bir yaz günü, seçkin konuklarımızla açık havada, yeşillikler içinde coşkulu bir açılış yaptık, o günün emeği geçenler için unutulmaz bir gün olduğu kanısındayız. Başta Sn. Rektörümüze, Rektör Yardımcılarımıza, Rektör Danışmanlarımıza ve Rektörlük İdari Personeline bizlere verdikleri sonsuz destek için teşekkürü borç biliyoruz.

Biz, Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama ailesi olarak ilk atandığımız günkü şevkle çalışmalarımıza devam ediyoruz ve bölgeyle ilgili ülkemizdeki ilk ve tek araştırma merkezi olmanın sorumluluğu ile gayretle çalışıyoruz. Etkinliklerimize, projelerimize Ankara Üniversitelerinin katılımları bizleri mutlu etmekte ve bizlere güç vermektedir. Bu çerçevede konferanslarımıza, söyleşilerimize, kokteyl ve törenlerimize katılan tüm mensuplarımıza tekrar teşekkür ediyoruz.

Gerçekleştireceğimiz kültürel etkinliklerin, her ay başka bir ülkenin sinemasıyla buluşacağımız film haftalarıyla zenginleşeceğini düşünüyor, Eylül ayı Meksika ve Ekim ayı İspanya film haftalarının sinemaseverlerden olumlu not almasını bekliyoruz. Ağustos ayında başlatmış olduğumuz "Türk Latin Amerika İlişkileri" konferanslar serisi de ilgili ülke Büyükelçilerinin katılımıyla sürecektir. Bu kapsamda Ekim ayında Latin Amerikalı devlet adamlarının da merkezimizi ziyaret etmeleri ve birer konuşma

yapmaları beklenmektedir.

Kurulması hedeflenen uzmanlık kütüphanemizin çalışmaları da süratle devam etmektedir. Gerek bağış gerekse satın alma yoluyla gelen 800 kitabımızın ön kayıtları uzmanlarımız tarafından gerçekleştirilmiştir. Önümüzdeki günlerde kitaplarımızın profesyonel ölçütlerle kayıtları tamamlanarak internet üzerinden katalog taraması yapılabilme aşamasına geçilecektir. Bu yöndeki çabalarımıza destek olan Ankara Üniversitesi Kütüphane ve Dokümantasyon Daire Başkanı Prof. Dr. Doğan Atılğan'a da teşekkürü borç biliyoruz.

Uluslararası alanda Latin Amerika Çalışmalarının saygın üst örgütü olan Latin Amerika Çalışmaları Uluslararası Federasyonu'na (Federación Internacional de Estudios de América Latina) katılım başvurumuz da yapılmış, üyeliğimizin önümüzdeki Ekim ayında Atina'da yapılacak kongrede onaylanması beklenmektedir.

Bu ilk bültenimizin, açılış ve ilk etkinliklerimizin telaşı içinde biraz gecikmeli çıkmasını mazur göreceğinizi umuyor, her ayın ilk haftasında yeniden görüşmek üzere esenlikler diliyoruz. Saygılarımızla.

Mehmet Necati Kutlu



Biz, Latin Amerika Çalışmaları

Araştırma ve

Uygulama ailesi

olarak ilk atandığımız

günkü şevkle

çalışmalarımıza

devam ediyoruz ve

Bölgeyle ilgili

ülkemizdeki ilk ve tek

araştırma merkezi

olmanın sorumluluğu

ile gayretle

çalışıyoruz.

PORTRE

José María Albino Vasconcelos Calderón (28 şubat 1882– 30 Haziran 1959)



Tam adıyla José María Albino Vasconcelos Calderón olarak bilinen ünlü aydın 1882 yılının şubat ayında Meksika'nın Oaxaca şehrinde dünyaya gelmiştir. Meksikalı bir avukat, siyasetçi, yazar, eğitimci, kamu görevlisi ve düşüncüdür.

Meksika Üniversitesi'nde hukuk tahsili yapan Vasconcelos 1920 yılından önce, Meksika Üniversitesi rektörü olmuş, kısa bir süre sonra da Alvaro Obregon hükümeti sırasında Milli Eğitim Bakanlığı görevinde bulunmuştur ve bu görevi sırasında milli eğitim sisteminde köklü reformlar gerçekleştirmiş, toplumsal değerleri yeniden ele alarak milli kültürü teşvik etmiştir.

Vasconcelos rejime karşı gelen siyasi görüşlerinden dolayı bir süreliğine ülkesinden uzaklaştırılmış; 1940'ta tekrar ülkesine dönmüş ve aynı yıl Milli Kütüphane müdürlüğüne atanmıştır. Milli Kütüphane'nin gelişip ve genişletilmesine katkı sağlayan Calderón "El Maestro", "La Antorcha" gibi dergilerin ve birçok klasik eserin yayınlanmasına da öncülük etmiştir.

Üretken bir yazar olan Vasconcelos hayatının ilk dönemlerinde tarihi ve felsefi denemelerde bulunmuştur. Otobiyografik günlüklerinden oluşan dört kitap kaleme almıştır. "Ulises Criollo" (Kral Ulises), "La Tormenta" (Fırtına), "El Proconsulado" (Prokonsüllük), "La Flama" (Alev).

30 Haziran 1959 tarihinde Meksiko Şehri'ndeki ölümünden önce son kitapları olan "Lógica Orgánica" (Organik Mantık) ve "Tedología" yı yayımlamıştır.

Aralarında "El Movimiento Intelectual Contemporáneo" (1916), "El Monismo Estético" (1918), "Divagaciones Literarias" (1919) y "Orientación del Pensamiento en México" (1922) gibi birçok deneme yazıları olan Vasconcelos'un aynı zamanda çeşitli makaleleri, denemeleri, tarih, felsefe ve pedagoji gibi çeşitli konular üzerine yazıları bulunmaktadır.

Vasconcelos Şili, Guatemala, Puerto Rico ve El Salvador gibi Latin Amerika ülkeleri resmi kurumlarına ve Meksika Ulusal Otonom Üniversitesi'ne (Universidad Nacional Autónoma de México) yaptığı katkılarından dolayı fahri doktor ünvanı almıştır.

Merve USTA

merve_ustal@hotmail.com

Kaynak: www.britannica.com
www.wikipedia.org



EKONOMİ

Şili ile Serbest Ticaret Anlaşması

14 Temmuz 2009 tarihinde Santiago’da ülkemiz ile Şili arasında imzalanan Serbest Ticaret Anlaşması’nın müzakerelerine 2004 yılında başlanmıştır.

Ekim 2004’de dönemin Şili Cumhurbaşkanı Ricardo Lagos’un Türkiye’yi ziyareti sırasında Şili hükümeti yetkilileri tarafından Türkiye ile Serbest Ticaret Anlaşması gerçekleştirmeyi istediklerini belirterek taslak bir metin sunulmuş; ayrıca bu konu Şili Cumhurbaşkanı Lagos’un, o dönemki Cumhurbaşkanımız Ahmet Necdet Sezer’le yaptığı görüşmelerde de gündeme getirilmiştir.

Bu husus, Temmuz 2007’de Şili Dışişleri Bakanlığı Dış İlişkiler Genel Müdürü Carlos Fuche tarafından tekrar gündeme taşınmış olup Şili Hükümetinin Türkiye ile Serbest Ticaret Anlaşması müzakerelerini yeniden başlatmak istedikleri dile getirilmiştir.

Konuyla ilgili olarak 26–27 Mart 2008, 9–11 Temmuz 2008 ve 8–10 Ekim 2008 ve 18–20 Mart 2009 tarihlerinde olmak üzere dört tur müzakeresi gerçekleştirilmiştir.

Bu sürecin sonunda kabul edilen metin, Şili Devlet Başkanı Michelle Bachelet Jeria huzurunda gerçekleştirilen törende Devlet Bakanı Zafer Çağlayan ile Şili Dışişleri Bakanı Mariano Fernandez tarafından imzalanmıştır.

Bu törende konuşan Michelle Bachelet Jeria; Türkiye’nin bulunduğu coğrafi konum ve ekonomik gelişim açısından çok önemli bir potansiyele sahip olduğunu dile getirmiş; ayrıca yaşanan küresel ekonomik krizin Müslüman ve Hıristiyan Dünyası arasında bir bağ olduğunu, Serbest Ticaret Anlaşması’nın bu kapıyı açan özel anlaşmalardan biri olduğunu belirtmiştir.

Bu tören sonrasında Devlet Bakanı Zafer Çağlayan ile Şili Dışişleri Bakanı Mariano Fernandez tarafından düzenlenen ortak basın toplantısında; Şili’nin 2010 yılının ilk dönemi içinde Türkiye’de ticaret temsilciliği açacağı, Türkiye’nin de aynı şekilde Şili’de ticaret temsilciliği açma yönünde girişimde bulunacağı; İstanbul ve Ankara’da birer Şili fuarı düzenleneceği; THY’nin Santiago’ya direkt uçuş seferlerini başlatmasına çalışılacağı, bu girişimin hem kargo taşımacılığı hem de turizm açısından önemli bir adım olarak görüldüğü dile getirilmiştir.

SERBEST TİCARET ANLAŞMASINDA NELER YER ALDI?

İki ülke arasında imzalanan bu Serbest Ticaret Anlaşması, Türkiye’nin bir Latin Amerika ülkesiyle, Şili’nin de bir Müslüman ülkeyle yaptığı ilk anlaşma özelliğini taşımaktadır.

Söz konusu Serbest Ticaret Anlaşması, taraflar arasında mal ticaretinde tarife ve tarife dışı engellerin kaldırılması, hayvan ve bitki sağlığı önlemleri, fikri, sınai ve ticari mülkiyet hakları menşe kuralları, iç vergilendirme, yapısal uyum, anti-damping, korunma önlemleri, ödemeler dengesi gibi bir çok başlığa ilişkin düzenlemeler içermektedir.

Türkiye, Şili menşeli sanayi ürünleri için uygulanan gümrük vergilerini Serbest Ticaret Anlaşması’nın yürürlüğe girmesi ile birlikte kaldırmayı taahhüt ederken Şili tarafı da

2007 yılı itibarı ile ülkemizin Şili’ye ihracatında değer olarak %95’lik kısmına tekabül eden sanayi ürünlerinde gümrük vergilerini Serbest Ticaret Anlaşması’nın yürürlüğe girdiği tarih itibarı ile kaldırmayı kabul etmiştir.

Anılan ürünler dışında kalan ve 2007 yılı itibarı ile Şili’ye ihracatımızın yaklaşık %5’lik kısmına tekabül eden ürünler için ise Şili tarafı, gümrük vergilerini dört yıllık bir indirim takvimi kapsamında kademeli olarak kaldırmayı taahhüt etmiştir.

Tarım ürünlerinde ise Türkiye, belirli sayıda üründe tarife kotaları kapsamında ve/veya dönemsel temelde tarife indirimi gerçekleştirmeyi taahhüt ederken, Şili tarafı daha geniş bir açılım sağlayarak, sınırlı sayıda ürün hariç Türkiye menşeli tarım ürünleri ithalatında uyguladığı gümrük vergilerini herhangi bir kota sınırı olmaksızın kaldıracaktır.

Türkiye ve Şili arasındaki ticarete ihracata konu olan başlıca ürünlerimiz; demir-çelik ürünleri, motorlu taşıtlar ve bazı kimyasallar; ithalata konu olan belli başlı ürünler ise madencilik ürünleri (bakır ve alaşımları), ormancılık ürünleri, kimyasallar ve yaş meyve-sebzelerdir.

Türkiye ile Şili arasında imzalanan bu Serbest Ticaret Anlaşması, her iki ülkenin parlamentolarında onaylanmasını takiben yürürlüğe girecektir.

Zuhal ARIK
Melek KAYACAN



Türkiye ve Şili arasındaki ticarete ihracata konu olan başlıca ürünlerimiz; demir-çelik ürünleri, motorlu taşıtlar ve bazı kimyasallar; ithalata konu olan belli başlı ürünler ise madencilik ürünleri (bakır ve alaşımları), ormancılık ürünleri, kimyasallar ve yaş meyve-sebzelerdir.

EKONOMİ

BREZİLYA'YA ABD MALLARINA MİSİLLEME HAKKI

Dünya Ticaret Örgütü, Brezilya'ya, ABD mallarına yıllık 295 milyon dolarlık ekonomik müeyyide uygulama hakkı verdi.

Dünya Ticaret Örgütü, Brezilya'ya, ABD ile ticarete misilleme hakkını vermesinde, ABD'nin pamuk üreticilerini haksız desteklemede bulunması etkili oldu. Son 7 yıldır süren anlaşmazlıkta, Brezilya,



yıllık 2,5 milyar dolarlık bir ekonomik misilleme hakkı isterken, Washington ise bunun 30 milyon doları aşmaması gerektiğini belirtiyordu.

Gülşah PİLİL
gulsahpilil86@yahoo.com

BREZİLYA PETROLDE OYUNUN KURALLARINI DEĞİŞTİRİYOR

Brezilya ülkenin petrol sektöründe devlet kontrolünün genişletilmesini hedeflediğini açıkladı.

Brezilya lideri Luiz Inacio Lula da Silva, yeni keşfedilen büyük petrol yatakları üzerinde devletin daha fazla denetim sahibi olmasını öngörüyor. Bu kapsamda yeni bir yasal düzenleme ile üretilen petrolün bir bölümünün devlete ait olması hedefleniyor. Halihazırda ise, devlet ve şirketler, keşif haklarına karşılık ödenecek bedel üzerinden anlaşılıyor.

Tasarıyla kamu şirketi Petrobras'a sahaların geliştirilmesi ana rolü verilirken yabancı şirketlere ise yalnızca

ikincil roller öngörülüyor. Petrobras yeni yatakların işletme haklarını elinde topluyor ve oluşturulacak konsorsiyumlardan en az yüzde 30 hisse istiyor.

Da Silva petrol yataklarını "Brezilya'nın gelecek için pasaportu" diye tanımladı. Önerileri Kongre tarafından kabul edilirse bunun ülkesi için yeni bir 'bağımsızlık bayramı' olacağını savunan Brezilya lideri, bu petrol yataklarından elde edilecek gelirin bir kısmının, eğitimi geliştirmeyi ve yoksullukla mücadeleyi amaçlayan bir sosyal fona aktarılacağı kaydetti.

Brezilya açıklarındaki petrol yataklarında, ülkeyi önde gelen petrol ihracatçıları arasına sokabilecek en az 55 milyar varil petrol bulunduğu düşünülüyor. Bu şekilde Brezilya'nın 10 yıl içinde Venezuela gibi ülkelerle, ya da diğer bazı OPEC üreticileri ile boy ölçüşebilecek duruma gelebileceği öne sürülüyor.

Brezilya liderinin açıklamasını eleştirenler, devlet denetiminin genişlemesinin ülke dışından yatırım girişini caydıracağını savunuyorlar.

Gülşah PİLİL



SİYASET

ÖZEL HABER : HONDURAS'TA DARBE

Honduras'ta 27 Ocak 2006 tarihinde halkın oylarıyla devlet başkanlığına getirilen Manuel Zelaya 28 Haziran 2009'da askeri güçler tarafından konutuna düzenlenen bir baskın sonucu görevinden uzaklaştırıldı.



Olaylar, Honduras Anayasası'nın 3. ve 4. maddeleri etrafında düğümlenmekte, hatta olası çözümün de bu iki maddeye göre gerçekleşmesi muhtemel. Honduras Anayasasının 3. Maddesi doğrudan doğruya ülke yönetimine silah zoruyla el koyulmasının önünü kapatacak şekilde düzenlenmiş ve şöyle demektedir: "Hiç kimse meşruiyetten yoksun bir hükümete ya da herhangi bir kamu görevini güç kullanarak veya silah zoruyla ele geçiren gruplara itaat etmek zorunda değildir. Bu anayasaya ve yasalara aykırı olarak, anılan yöntemlerle iktidarı elde eden yetkililerin yerine getirdikleri işlemler geçersizdir. Anayasal düzenin korunabilmesi için, halkın başkaldırma hakkı bulunmaktadır." Bu madde darbeye yönetime el koyan askeri hükümetin içinde bulunduğu durumu oldukça net bir şekilde ortaya koymaktadır.

Buna karşın aynı anayasanın 4. maddesinde şöyle denmektedir: "Devletin şekli temsili demokratik cumhuriyettir. Devlet erki üç ayrı kuvvet tarafından yürütülür. Bunlar Yasama, Yürütme ve Yargı'dır. Bu kuvvetler birbirini tamamlar nitelikte, ba-

ğımsız güçler olup aralarında astlık- üstlük ilişkisi yoktur. Cumhurbaşkanlığı makamında görev süresi sonunda değişim mecburidir. Bu ilkenin çiğnenmesi vatana ihanet suçu teşkil eder." Darbeciler de Cumhurbaşkanı Zelaya'yı böylesi bir hazırlık içinde olmakla suçluyorlar.

Birleşmiş Milletler'in, Honduras'taki son durumu değerlendirmek için bir araya geldiği olağanüstü toplantıda darbe kınanarak, Zelaya hükümetinin tekrar başa getirilmesi talep edildi. Zelaya, daha sonra düzenlediği basın toplantısında 2 Temmuz Perşembe günü Honduras'a döneceğini açıklamasına rağmen Amerikan Devletleri Örgütü'nün ultimatom vermesinin ardından Washington'da yaptığı basın toplantısında dönüşünü 4 Temmuz Cumartesi'ye ertelediğini açıkladı. Dönüşü sırasında kendisine BM Genel Kurul Başkanı Miguel D'escoto Brockmann, Arjantin Devlet Başkanı Cristina Fernandez Kirchner, Ekvador Devlet Başkanı Rafael Correa ve Amerikan Devletleri Örgütü (OAS) Başkanı Jose Miguel Insulza'nın eşlik edeceğini de ekledi.

Devlet başkanlığına vekalet eden Roberto Micheletti ise Zelaya'nın ülkeye dönmesi halinde tutuklanma riski olduğu uyarısında bulundu.

Darbenin ardından, Honduras'ta son iki gün boyunca Zelaya'nın ülkeye ve göreve dönmesini talep eden göstericilere askeri birliklerin müdahalesiyle çatışmalar başladı. Yüzlerce Hondurashı, Micheletti'nin sokağa çıkma yasağı ilan etmesine rağmen Zelaya'nın geri dönmesi için caddelerde eylem yaptı. Ülkenin dört bir köşesinde askerlerle halk arasında çatışma yaşandı.



Anayasa değişikliği yapabilecek bir Kurucu Meclis için 29 Kasım 2010'da bir seçim yapıp yapılamayacağına dair bir halk oylamasını gündeme getiren Zelaya, dört yıllık tek dönemle sınırlı iktidarını yeniden adaylığını koruyarak uzatmak için hazırlık yaptığına dair iddiaları da reddetti. Honduras Anayasası'na göre ikinci kez göreve seçilmesinin mümkün olmadığını hatırlatan Zelaya, yeniden aday olmayacağını vurguladı.

Honduras'ta yaşananlarda Amerika Birleşik Devletleri'nin parmağı olduğunu savunan Venezuela Devlet Başkanı Hugo Chavez'in aksine Zelaya, Başkan Barack Obama'nın açıklamalarıyla Amerika Birleşik Devletleri'nin de kendisini destekleyen ülkeler arasında yer aldığını ortaya koyduğunu ifade etti. Brezilya Devlet Başkanı Luiz Inacio Lula da Silva, Zelaya'nın darbeye iktidardan uzaklaştırılmasının

"tehlikeli bir örnek" olduğunu ve Latin Amerika'da darbelere geri dönüşünün kabul edilemez bir durum olduğunu söyleyerek, 1960'larda bölgede yaşanan darbe süreçlerini hatırlattı.

Zelaya'nın Honduras'tan uzaklaştırılması üzerine Amerika Birleşik Devletleri Başkanı Obama ve bölge liderlerinin yaptığı sert eleştirilerin ardından ABD, Honduras'la askeri işbirliğini askıya aldı; yardımları kesip kesmeyeceğine ise haftaya karar vereceğini beyan etti.

Darbeye sadece bölge ülkeleri değil, Avrupa Birliği devletleri de açıkça tepki göstermekte ve darbeye ilişkin gelişmeler tüm dünyada yankı uyandırmaya devam etmektedir. İspanya Dışişleri Bakanı Miguel Angel Moratinos, 1 Temmuz'da Avrupa Birliği üyesi ülkelere çağrıda bulunarak, Zelaya'nın görevine geri dönmesi konusunda yeni Honduras yönetimine baskı yapmak amacıyla bu ülkedeki büyükelçilerini geri çekmelerini istedi.

Honduras Kongresi'nin 4 Temmuz'a kadar uygulanan sokağa çıkma yasağı süresince ülkedeki birçok anayasal özgürlüğün geçici olarak askıya alınmasını onayladığı bildirildi. Milletvekili Doris Gutierrez, saat 22:00' dan 05:00'a kadar süren sokağa çıkma yasağı uygulaması boyunca geçerli olacak bu karar uyarınca insanların 24 saatte fazla süreyle gözaltında tutulabileceğini, toplama özgürlüğü ve



ÖZEL HABER : HONDURAS'TA DARBE

serbest dolaşım hakkının askıya alınabileceğini kaydetti.

6 Temmuz'da Honduras'a dönmek üzere Venezuela Hükümeti tarafından tahsis edilen küçük bir uçakla Washington'dan ayrılan devrik Başkan Zelaya'nın bu girişimi başarısızlıkla sonuçlandı. Birleşmiş Milletler Genel Kurulu Başkanı Miguel D'escoto'nun da kendisine eşlik ettiği uçak, Honduras Ordusu'nun başkent havaalanını kapatması üzerine iniş yapamadı. Nikaragua'ya iniş yapan Zelaya, beraberindeki Telesur televizyonu muhabirine verdiği demeçte, "bu durum karşısında, daha önce planladığımız gibi komşu ülkelerin devlet başkanlarıyla bu bölgede bir araya geleceğiz" dedi.

Manuel Zelaya, Birleşmiş Milletler, Amerikan Devletleri Örgütü, Amerika Birleşik Devletleri ve Avrupa Birliği ülkelerine yaptığı çağrıda, "bu baskıcı rejime karşı bir şeyler yapılmasını" istedi. "Acil bir çözüm bulmalıyız" diyen Zelaya, daha sonra Nikaragua Devlet Başkanı Daniel Ortega ile buluştu.

Başkan Zelaya'nın ülkesine dönme girişiminin başarısızlıkla sonuçlanmasının ardından darbeci yönetim tarafından sokağa çıkma yasağı başlatılmıştı. Diğer yandan Zelaya'nın tutuklanıp sınır dışı edilmesinden sonra Honduras'a gelen Amerikan Devletleri Örgütü Genel Sekreteri Jose Miguel Insulza, "eli boş döneceğimi ve Honduras'ın OEA (Amerikan Devletleri Örgütü) üyeliğinin

askıya alınacağını düşünüyorum" demiş, Honduras'taki darbenin ardından idareyi ele geçiren askerî yönetim de OEA'dan ayrılacağını açıklamıştı. Honduras'taki geçici yönetimin başkanı Roberto Micheletti ise televizyondan duyurulan açıklamalarında, OEA'nın bir mahkeme değil, siyasi bir kuruluş olduğunu, örgütün kendilerini yargılayamayacağını söyledi. Micheletti, OEA'yı, Honduras'taki yeni yönetimle ilgili olarak "tek taraflı" karar almakla itham etti ve örgütü artık tanımayacakları mesajını verdi.

Tüm bu gelişmelerin ardından askerî hükümetin dünyanın çağrılarına kulaklarını tıkamasının, zaten yoksul olan ülkeyi ekonomik olarak



daha da sıkıntıya sokacağı öngörülüyor. Komşu ülkelerin ticari ilişkilerini kesmeleri ve AB üyesi ülkelerin büyükelçilerini geri çekmelerinin ardından Dünya Bankası da ülkeye vereceği 200 milyon dolarlık krediyi, Inter Amerikan Yatırım Bankası da 450 milyon dolarlık paketi dondurduğunu bildirdi.

Honduras'ta askeri darbeyle iktidardan düşürülüp sürgüne gönderilen Devlet Başkanı Manuel Zelaya yanlıları darbeyle karşı sokak gösterilerinin ikinci gününde polisle çatıştı.

Darbe karşıtları, Kongre Başkan Yardımcısı Ramon

Velazquez'i de sokak ortasında darp ettiler. Başkent Tegucigalpa'da gösteri ortasında binadan çıkmakta olan Velazquez, tekme ve yumruk-



lara maruz kaldı. Sokakta boğazı sıkılan ve yere atılan Velazquez asker ve polislerin müdahalesiyle kurtuldu. Zelaya yanlılarının iki gündür devam eden eylemleri sırasın-

let Başkanı Manuel Zelaya'nın görevine iadesi için çaba harcayan 7 ülkenin Dışişleri Bakanları, Honduras'ta temaslarına başladı.

Darbe sonrası devlet başkanlığına getirilen Roberto Micheletti, ülkede temaslarda bulunan Amerikan Devletleri Örgütü üyesi bu 7 ülkenin Dışişleri Bakanları'na seslendi. Honduras'ta bulunan Amerikan Devletleri Örgütü (OAS) delegasyonunda yer alan dışişleri bakanlarına yaptığı açıklamada Roberto Micheletti, "Ambargodan korkmuyoruz. Sizin desteğiniz olmadan da ilerleyebiliriz" dedi.

Gülşah PİLİL
gulsahpilil86@yahoo.com

Kaynak: El Heraldo Honduras, La Prensa, Diario Diez Honduras



SİYASET

ÖZEL HABER : HONDURAS'TA DARBE

DEVRIK LİDER ZELAYA ÜLKESİNE DÖNDÜ

28 Haziran 2009'da bir askeri darbeyle görevden uzaklaştırılan Honduras'ın devrik Devlet Başkanı Manuel Zelaya, 3 aylık sürgünün ardından ülkesine döndü. Manuel Zelaya'nın, Brezilya'nın Tegucigalpa Büyükelçiliği'ne sığındığı bildiriliyor.

Eski Başkan Zelaya'nın ülkeye nasıl giriş yaptığı halen netleşmemekle birlikte Latin Amerika ve dünya basınında pek çok iddia ortaya atılmaktadır. İspanya'nın El Pais gazetesinde yayımlanan bir makaleye göre Zelaya, 20 Eylül Pazar günü saat 22:00'de Venezuela Hava Kuvvetlerine ait bir uçakla kontrol kulesinden yetki almadan El Salvador'un uluslararası Comalapa Havaalanı'na iniş yapmıştır.

Kendisi de açıklamalarda bulunan Zelaya ayrıntı vermek istememesine karşın ülkenin çeşitli bölgelerinde farklı araçlarla yolculuk yaptığını açıkladı.

Venezuela Devlet Başkanı Hugo Chavez ise Zelaya ile telefonla konuştuğunu ve kendisinin hayatını riske atarak dört arkadaşıyla 2 gün boyunca kara yolculuğu yaptığını açıkladı.

El Heraldo de Honduras'ta yer alan habere göre, Honduras Savunma Bakanı Adolfo Lionel Sevilla, Zelaya'nın Güney Amerika ülkelerinden birine ait bir araba ile Honduras'a girdiğini bildirdi. Devrik Başkanın 20 Eylül sabaha karşı 03:00'te diplomatik bir araçla ülkeye girdiği sanılıyordu. Saat 10:00 itibarıyla radyo ve televizyon kanalların-

dan Zelaya'nın Birleşmiş Milletler binasında olduğu haber verildi. Öğle saatlerinde ise Brezilya Büyükelçiliği binasında olduğu anlaşılan Zelaya yandaşlarını selamlamak üzere ikinci katta görüntüldü. Ülkeye nasıl ve saat kaçta giriş yaptığına ilişkin durum halen netleşmeyen Zelaya'nın 86 gün boyunca Venezuela'nın finans kaynaklarıyla pek çok ülke dolaştığı kaydedildi.



tiğini ve Honduras'a Guatemala'dan karayolunu kullanarak giriş yaptığını bildirdi. Başkan Micheletti devrik başkan Zelaya'nın ülkeye giriş stratejisini tespit etmek amaçlı bir polis ekibi görevlendirirken, hükümet ülkenin uluslararası dört havaalanını uçuşlara kapatma kararı aldı.

Manuel Zelaya'nın başdanışmanı Eduardo Reina, Venezuela'nın Telesur Televizyonu'na yaptığı açıklamada, devrik başkanın döndüğü takdirde tutuklanacağı uyarılarına karşın ülkesine döndüğünü söyledi. Honduras'a Pazartesi günü geri dönen Manuel Zelaya'nın, Brezilya'nın Tegucigalpa Büyükelçiliği'nde olduğunu sözlerine ekledi.

Zelaya ise yaptığı açıklamada, "Yıkılan demokrasiyi tekrar inşa etmek ve diyalog kurmak için geldim" dedi.

Venezuela Cumhurbaşkanı Hugo Chávez, Zelaya ile telefonda görüşerek kendisinin ülkesinde olduğunu doğruladı. Brezilya Dışişleri Bakanı Celso Amorim de Zelaya'nın, Brezilya'nın Tegucigalpa Büyükelçi-

liği'nde olduğunu teyit etti. Görgü tanıkları da Honduras'ın başkenti Tegucigalpa'daki Brezilya Büyükelçiliği'ne sığınan Manuel Zelaya'nın, 21 Eylül tarihinde yardımcılarını ve eşiyile birlikte Büyükelçilik binasındaki bir büroda bulunduğunu söylediler.

Honduras'ın devrik Devlet Başkanı Manuel Zelaya'nın ülkesine geri dönmesinin ardından geçici hükümet sokağa çıkma yasağı ilan etti. Honduras'ın geçici Devlet Başkanı Roberto Micheletti, olası gerginliklere karşı önlem aldıklarını açıkladı.

Honduras'ta darbeciler sokağa çıkma yasağı ilan ederken, güvenlik güçleri de Brezilya Elçiliği'ni kuşattı. 4 bin kadar Zelaya destekçisi, devrik liderin bahçe duvarı ardından yaptığı konuşmanın ardından coplanarak dağıtıldı.

Brezilya ise, Zelaya'dan, "elçiliğin işgal edilmesine neden olacak bir fırsatı darbecilere vermemesini" istedi.

Amerika Birleşik Devletleri Dışişleri Bakanı Hillary Clinton ile Kosta Rika Devlet Başkanı Oscar Arias, Honduras'ın devrik Devlet Başkanı Manuel Zelaya'nın ülkesine dönüşünün, siyasi krizin çözülmesi şansını sağlayabileceğini belirttiler.

Clinton, Zelaya'nın geri dönüşünün, uygun şartlarda kendisinin göreve yeniden dönmesine, Kasım ayı için programlanan seçimlerin yapılmasına ve Honduras'ta anayasal demokratik düzenin sağlanmasına olanak tanıyabileceğini belirtti.

Gülşah PİL PİL
Zuhal ARIK

SİYASET

ABD'NİN KOLOMBİYA'DA KURACAĞI 7 YENİ ASKERİ ÜS GÜNEY AMERİKA'DAN TEPKİ ALMAYA DEVAM EDİYOR

Venezuela, Ekvator ve Bolivya'daki askeri ve istihbarat varlıklarını neredeyse tamamen yitiren Amerika Birleşik Devletleri, Kolombiya hükümetiyle 15 Ağustos 2009 tarihinde yaptığı anlaşmayla bu ülkede yedi yeni askeri üs konuşlandırma hususunda görüş birliğine vardı.

Bu anlaşmaya ilk büyük tepki Venezuela Bolivar Cumhuriyeti Dışişleri Bakanı'ndan geldi. Dışişleri Bakanı Nicolas Maduro Moros yaptığı açıklamada üzerinde anlaşmaya varılan yeni üslerin Güney Amerika'da sürmekte olan istikrar ortamına karşı tehdit oluşturduğunu belirtti. Bakan Maduro, bu anlaşmanın Kolombiyalıların da bir kısmının tepkisini çektiğini kaydetti ve ABD'nin Güney Amerika ve

Venezuela'nın zengin biyolojik çeşitliliğini ve petrol rezervlerini kontrol etmeyi amaçladığını iddia etti.

Dışişleri Bakanı Maduro, Kolombiya topraklarında kurulacak olan üslerin oluşturduğu tehdide karşı bölgesel ittifak aracılığıyla Güney Amerika'nın doğal kaynaklarının güvenliğini sağlayan sistemlerin kurulmakta olduğunu da sözlerine ekledi.

28 Ağustos 2009 tarihinde Arjantin'in Bariloche kentinde Güney Amerika Uluslar Topluluğu (UNASUR) toplantısında Arjantin, Uruguay, Bolivya, Şili, Ekvator, Brezilya, Paraguay, Venezuela, Kolombiya, Peru ve Surinam devlet başkanları bir araya geldi. Toplantıya katılan ülkelerin nere-

deyse tamamı Venezuela ile benzer endişeleri paylaştıklarını belirtirken Peru Devlet Başkanı Alan Garcia, Kolombiya Devlet Başkanı Alvaro Uribe ile hemfikir olduğunu, bu üslerin kurulumunun kıta için bir işgal girişimi olmadığını düşündüğünü söyleyerek bu üslerin anılan bölgedeki uyuşturucu kaçakçılığına karşı mücadelede etkili olacağına inandığını ekledi. Aynı toplantıda Bolivya Devlet Başkanı Morales bu üslerin kurulma sebebi olarak gösterilen uyuşturucu sorununun kaynağının Güney Amerika değil, ABD olduğunu belirtti ve "Eğer Güney Amerika Uluslar Topluluğu (UNASUR) ABD'ye uyuşturucu tüketimini kontrol altına almak için askeri birlikler göndermeye kalksa, onlar bunu kabul ederler miydi? Asla!" diyerek tepkisini açığa vurdu.

Bu üslere tepki olarak değerlendirilen Venezuela ile Rusya arasındaki Venezuela'ya füze satış anlaşması ve Venezuela- İran yakınlaşması üzerine önümüzdeki günlerde bu sorunun daha büyük bir boyut kazanıp kazanmayacağı ise uluslararası platformda merak konusu haline geldi.

Zuhal ARIK
Servet ŞAHAN
Çağrı BAKAR

Venezuela ve Kolombiya arasındaki gerilim giderek artıyor...



bugünlerde, Kolombiya'nın ülkedeki Amerikan üslerini arttırmaya yönelik planlarına, Venezuela Devlet Başkanı Hugo Chavez'in tepki göstermesiyle kopma noktasına geldi.

Venezuela Devlet Başkanı Hugo Chavez, Kolombiya'nın bu planlarına sert tepki gösterdi ve gerekirse bu ülke ile olan ticaretini sonlandıracağını şu sözleriyle belirtti: "Araç, tekstil, gıda, bize hemen hemen her şey Kolombiya'dan geliyor. Geçen yıl ticaretimiz 7 milyar dolara ulaştı. Şimdi ben bunu bitireceğim, bunu neredeyse yok seviyesine indireceğim."

Kolombiya'nın yeni ABD üslerine izin vermesiyle başlayan gerilim, Chavez'in Bogota ile ticareti bitireceği açıklamasıyla daha da arttı.

Daha önceki yıllarda da ilişkileri gerilen iki Latin Amerika ülkesi Venezuela ve Kolombiya arasındaki ipler,

Latin Amerika ülkelerinden birçoğunda Chavez karşıtı gösteriler düzenlendi...

Kolombiya'nın başkenti Bogota sokaklarında halk sokaklara döküldü. Yaklaşık 5 bin kişinin katıldığı gösteride Venezuela Devlet



Başkanı Chavez'e yönelik eleştiri dolu sloganlar atıldı.

Chavez karşıtı binlerce kişi Honduras'ta da geçici devlet başkanı Roberto Micheletti liderliğinde yürü-

dü. Micheletti, yürüyüşünde Chavez'in diktatörlüğünü eleştirerek Chavez'in başarılı olamayacağını dile getirdi.

Caracas, Buenos Aires, Madrid ve New York gibi şehirlerde de Chavez bir grup halk tarafından protesto edildi.

Öte yandan daha az olduğu gözlemlense de protesto gösterileri yapılan bazı şehirlerde Chavez yanlısı gösteriler de yapıldı.

Merve USTA

KONUK: Arjantin Cumhuriyeti Eski Büyükelçisi Sebastián BRUGO MARCÓ

İlk olarak biraz sizi tanıyabilir miyiz?

Arjantinliyim, Buenos Aires Katolik Üniversitesi Hukuk Fakültesinden avukat olarak mezun oldum. Aynı zamanda Buenos Aires'teki bir diğer üniversite olan San Salvador Üniversitesinden uluslararası ilişkiler lisans mezunuyum. Uluslararası ilişkiler alanında doktora eğitimime başladım fakat bu eğitimimi tamamlamadım. İlk olarak Buenos Aires Üniversitesinden daha sonra Buenos Aires Katolik Üniversitesinde uluslararası kamu hukuku ve diplomatik temsil hukuku dersleri verdim. 8,5 yıldır Türkiye'de Büyükelçi olarak görev yapmaktayım. İlk olarak 35,5 yıl önce Türkiye'de bulunma fırsatı buldum.

Ülkemizde Ankara Üniversitesi bünyesinde yeni kurulmuş olan Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi'nin ve benzer faaliyetler yürütmekte olan diğer dernek, vakıf gibi kurumların Latin Amerika ülkeleri ile Türkiye arasındaki ilişkiler bağlamında katkısı sizce ne oranda cereyan etmektedir? Özellikle Arjantin-Türkiye ilişkileri açısından sizce önemi nedir?

Kanımızca Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi Ankara Üniversitesi tarafından bu işe gönül vermiş kişilerce, bize gelen bilgilere göre Dışişleri Bakanlığı'nın, özellikle bakanlığa bağlı Amerika Genel Müdürlüğü'nün yoğun çabaları ve sanırım Kültür ve Turizm Bakanlığı'nın katkılarıyla gerçekleşmiş çok önemli bir girişimdir. Öte yandan bu fikrin hayata geçirilmesine kendisini adanmış bir diğer kişi ise kurumun şu

andaki başkanı olan Doç. Dr. Mehmet Necati Kutlu'dur. Onun adını uzun zaman önce ilk olarak İspanyolca konuşan ülkelerin Türkiye'deki büyükelçilikleriyle irtibata geçtiğimde duymuştum, ayrıca kendisiyle Arjantin Dışişleri Bakanı'nın resmi Türkiye ziyaretinde bizim çevirmenimiz olarak görev aldığımda birlikte çalışma fırsatı da buldum ve belki de Sn. Kutlu Türkiye'de biz ana dili İspanyolca olanlar da dahil olmak üzere İspanyolca'yı en iyi bilen, konuşan kişidir ve her zaman söylediğim gibi ki bunu resmi ziyaretinde Arjantin Dışişleri Bakanı'na da söyledim. Sn. Kutlu'nun bu kurumun başında olmasından çok onur duydum.

Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi'nde eş zamanlı bir şekilde edebiyat, sosyoloji, felsefe, din vb. alanlarda araştırmalar yürütme imkânı mevcuttur. Bu sebeple bu kurumu çok önemsiyoruz. Önümüzdeki günlerde ziyaret edeceğim bu kuruma farklı konularda birçok kitap bağışlayacağım. Ve arzu ettiğim şey bu kurumda çeşitli konulardaki İspanyolca eserlerin Türkçeye, Türkçe eserlerinde İspanyolcaya çevrilmesi ve bu eserler üzerinde çalışmalar sürdürülmesidir. Sonuç olarak, bu kurum yalnızca İspanyolca konuşanlar için olmamalıdır. Benim ülkemde Türkçe öğretilen dil kursları ve dostluk dernekleri olsa da henüz bu seviyede bir kurum yok. Dolayısıyla böylesi bir

kurumun varlığından kıvanç duyuyorum.

Yaptığınız araştırma sonucunda sizin 2. kez ülkemizde bulunduğunuzu, ilk ziyaretinizi ise 1973 yılında gerçekleştirdiğinizi öğrendik.

İlk olarak 1973 Ocak ayında Türkiye'ye geldim ve 1979 yılının Mayıs ayına kadar burada kaldım. 6 yıldan biraz fazla... Elçilik bünyesinde çalıştım ve çok genç bir yaşta Türkiye'yi tanıma fırsatı buldum. Bir miktar Türkçe öğrendim, öğrenmeliydim çünkü radyo, televizyon ve gazetelerden yurtdışı ile ilgili haber alma imkânı çok daha azdı, ayrıca bir başka ülkede yaşıyorsanız ve o ülkenin dilini öğrenmeniz çok normal. Türkçe öğrenmem bana Türkiye'yi, buradaki insanları tanımamda, iyi arkadaşlar edinmemde Türkiye'yi daha iyi anlamamda ve dahası

ortak ve farklı nelerimiz olduğunu görmemde yardımcı oldu. Bence ortak yönlerimiz daha fazla.

1973'den bu yana sizce Türkiye'de neler değişmiştir?

Çok şey değişmiştir. Söylediğim gibi ilk olarak 1970'lerde buradaydım ve daha sonra 2001'de Türkiye'ye geri döndüm. Ankara'nın yerinde başka bir şehir ve başka bir Türkiye göreceğimi düşünüyordum. Ama bu denli farklı olmasını beklemiyordum. Ankara bir başka şehir olmuş, birkaç ufak şey

haricinde önceden tanıdığım olduğum her şey değişmiş ve Türkiye'de tamamıyla iyi yönde değişmiş. Aynı zamanda dünya da değişiyor. Ben bir dünyadan diğerine geldiğimde Türkiye, Suriye ile arasındaki sorunların üstesinden gelmişti, İran ile yaklaşık 300 yıldır süre gelen sabit ilişkileri vardı. Başka bir dünya, başka bir ülke, büyük gelişme kaydeden bir ülke... Sorumuza dönersek evet Türkiye başka bir ülke, çok büyük gelişme kaydetmekte, ekonomik, kültürel ve siyasi açılardan takdir edilesi bir yönetim sistemine, dünya üzerinde bir yere ve öneme sahip.

Türkiye'nin AB üyeliği konusunda kanaatiniz nedir?

Biz bu konuya binlerce kilometre öteden gözlemci konumuyla bakabiliriz. Bu konunun tarafı değiliz.

AB'nin Türkiye'nin üyelik için 2014'ü beklemesi gerektiği kararı Türkiye'nin bu konudaki yoğun çalışma sistemini olumsuz etkiledi. Türkiye AB'ye üyelik konusunda eski tempolu çalışmasına geri dönmeli. Öte yandan, AB'nin de artık olgunlaşması lazım, 17. yüzyılda değiliz, 21. yüzyıdayız. Ve belki de AB'nin Türkiye'ye Türkiye'nin AB'ye olduğundan daha çok ihtiyacı var.

AB şu anda kibirli tavırlar sergilemekte ve bir gün gelip de Türkiye'yi bünyemiz içine dahil etmek istemiyoruz derlerse şaşırılmamalıdır. Ama bence dünya o kadar büyük değil, bir gün Avrupa Birliği Türkiye'ye ihtiyaç duyabilir ve o gün geldiğinde Türkiye Birliğe girmeye sıcak bakmıyoruz cevabı verebilir. Bu çok olağandır. Türkiye'nin başka seçenekleri olabilir. Sayıları çok olmasa da başka seçenekleri olacaktır. Avrupanınsa çok fazla seçeneği yok.



Arjantin ile Türkiye arasında ithalat ve ihracat yapılan ticari mallar nelerdir? Bu alışverişin hacmi nedir?

2009 yılında Arjantin ile Türkiye arasındaki ticaret neredeyse bir teoriden ibaret. Sonu belli olmayan bir kriz içerisindeyiz. Elimizde somut rakamlar yok. Ama size 2008'in rakamlarını verebilirim. 2008'de Arjantin'den Türkiye'ye 780 milyon dolar, Türkiye'den Arjantin'e 108 milyon dolar civarında bir satış gerçekleşti. Çift taraflı ticaret hacmi aşağı yukarı 1 milyar dolar diyebiliriz. 2008 yılında bu ticaret hacmini oluşturan mallara gelince, Arjantin'den Türkiye'ye soya yağı, ayçiçeği yağı, otomobil parçaları, kağıt, motorlu araçlar, ilaç vb. gibi ürünler ithal edilirken, Türkiye'den Arjantin'e başta tekstil ürünleri olmak üzere, otomobil parçaları, kimyevi ürünler, elektronik ev aletleri vb. ürünler ihraç edildi. Tabii ürün çeşitliliği yeteri kadar çok olmayınca ticaret hacmi de aynı oranda düşük çıkıyor. Bu yıl ise tam bir muamma. Ne olacağını bilmiyoruz, Türkiye'den mal alıp Türkiye'ye mal satıyoruz. Hangi miktarlarda olduğunu bilemiyoruz. Çünkü herkes ticarete çok ürkek yaklaşıyor. Çünkü bir krizden geçiyoruz. Neyi kime satacağımızı bilememek krizi daha da derinleştiriyor. Bundan bir ay önce İstanbul'da bir dizi iş toplantısına katıldım. 10-15 Arjantinli iş adamı da geldi bu toplantıya. Toplantılar süresince Türk menşeli ürünler almak için iş görüşmelerinde bulunmuş olan Arjantinli iş adamları toplantılar sonrasında tatmin olmuş görünüyorlardı. Gelişmeleri izleyip göreceğiz. Biz Arjantinli iş adamlarının hem satmak hem de satın almak için buraya gelmelerini istiyoruz. Bu herkes için iyi olur.

Size göre Arjantin tarihinin en önemli olayı nedir?

Bizim için Arjantin tarihindeki en önemli olay Arjantin'in bağımsızlığıdır tabii ki.

Türkiye'de bulunduğunuz süre zarfında Arjantin ve Türkiye arasında sosyal ve kültürel açıdan ne tür benzerlik ve farklılıklar gözlemlediniz. Görüşlerinizi bizimle paylaşır mısınız?

Kültürel açıdan çok şey söyleyemeyeceğim ama sosyolojik açıdan bir şeyler söyleyebilirim. Çünkü Türkiye ile Akdeniz ruhundan bir miktar paylaşıyoruz, bu şu demek; bizler mantıktan ziyade sevgi ile yoğrulmuş insanlarız, Kuzey Avrupalılar gibi değiliz. Arjantin ve Türkiye'de aileye çok önem verilir. Aile çok önemli bir kavramdır. Kanımca Türkiye çok kuvvetli aile bağlarına sahip bir ülkedir ve bunu koruyup kollamalıdır. Bizde de aynı şekildedir, örneğin benim aile yüklerim de aileye çok önem verirlerdi, ben de bu konuya aynı ihtimamı göstermekteyim. Ancak burada bir detay çok önemli, saygıdan bahsediyorum. Ailelerimiz bize çok fazla saygı duydular, duymaktalar, bizi hiçbir zaman hiçbir şeye zorlamadılar. Örneğin bize eğitim imkânı verdiler ama altı çocuğun altısı da kendi yolunu kendisi çizdi. Bir gencin ne okuyacağı, kiminle evleneceği, ne zaman evleneceği gibi şeyler onun hayatını oluşturur. Ve her insan kendi kaderinin çizeridir. Aileler yardımcı olur, yönlendirir ve eğitim verir ama çocuklarının efendileri değildir. Tanrı herkesin efendisidir.

Türkiye'de yaşayan Arjantinliler ve Arjantin'de yaşayan Türkler hakkındaki görüşleriniz nelerdir?

Ne yazık ki Türkiye'deki Arjantinlilerin sayısı çok azdır. Ankara'da sadece 10-15 kadar Arjantinliyiz, İstanbul'da

da dönem dönem artıp azalsa da 40-50 kadar Arjantinli mevcut. Dolayısıyla çok azız. Aynı şekilde, Arjantin'deki Türklerin sayısı da çok azdır ama Türk topluluğu derken bir şeye dikkat etmek gerekir. Çünkü biz Arjantin'de aynı İspanyollara Galisyalı dediğimiz gibi (ki orada Katalan ve Kastilyalılar da vardır) Orta Doğu'dan gelenlere de Türk diyoruz. Örneğin, Osmanlı İmparatorluğu döneminde imparatorluk pasaportuyla Arjantin'e gelip yerleşmiş Araplar var. Biz onlara da Türk deriz. Hem Türk hem Müslüman olan Türklerden bahsederek 30-40 kadar. Özetle çok az diyebiliriz.

Honduras'taki darbe ile ilgili olarak kanaatinizi bizimle paylaşır mısınız?

Amerikan Devletleri Örgütü, Birleşmiş Milletler ve diğer tüm kuruluşlar bu darbeyi yapanları demokrasinin kurallarıyla bağdaşmayan bir tutum sergiledikleri için kınadı. Honduras bağımsız bir ülke ve bu ülkenin başkanı da Sn. Zelaya'dır. İyi ya da kötü bir başkan mı bunu ben bilemem ama başkanın görev süresini tamamlamaya hakkı vardır. Eğer halk ondan hoşlanmıyorsa seçime gidilir ve onun yerine bir başkası gelir ama hiç kimsenin onu bu şekilde sınır dışı etmeye hakkı yoktur. Çünkü bu demokrasinin temel kurallarını çiğnemek anlamına gelir. Bu sebeple bu çok talihsiz bir gelişmedir. Benim ülkem de bu hareketi kınadı. Sn. Zelaya ülkeye geri dönmeli ve sorunlar anayasal zeminde çözülmelidir. Eğer Zelaya bu sorunları anayasal çerçevede çözemiyorsa demokratik davranmıyor demektir. Ve halk onu istemiyorsa seçimler yapılır, bir başkasını seçerler. **Elçiliğiniz süresince ve daha önceki Türkiye ziyaretlerinizde yaşamış olduğunuz ve unutamadığımız bir anınızı bizimle paylaşır mısınız?**

Günümüzde de önemini aynı şekilde korumakta olan, Türk birliklerinin 20 Haziran 1974 günü Kıbrıs'a yaptığı çıkarma benim için önemli bir olaydır. İran Devrimi de çok önemli başka bir olaydı. Öte yandan, Türkiye'nin yaşamış olduğu sürecin tamamı benim için çok önemlidir. Süreci olaylara indirgemeksizin Türkiye'nin yaşadığı, yaşamakta olduğu dönem çok önemli. Örneğin 2002'de AKP'nin seçimleri kazanması da Türk siyasi tarihi açısından çok önemli bir değişiklikti. O dönemin Dışişleri Bakanıyla beraber çıktığımız güneydoğu gezisi de benim için unutulmazlar arasındadır. Son olarak, Türkiye'nin, bu toprakların tarihini tanımış olmaktan çok keyif aldığımı da belirtmek isterim. Teşekkürler.

Röportaj: Servet ŞAHAN
servet.sahan@hotmail.com

DOSYA: DOMUZ GRİBİ

T.C Sağlık Bakanlığı 24 Ağustos 2009 tarihli açıklamasında aynı gün tespit edilen yeni vakalarla birlikte ülkemizdeki pandemik A/ H1N1 2009 vaka sayısının 129'u yerli olmak kaydıyla toplam 403'e yükseldiğini duyurdu. Halen 30 vakanın ayakta tedavi edildiği, hastanede takip edilen vaka bulunmadığı ve Domuz Gribi teşhisi konulan hastalarınca genel durumunun iyi olduğu vurgulandı.

Sağlık Bakanlığı, valiliklere gönderdiği genelgeyle, domuz gribi konusunda vatandaşın aklındaki sorulara açıklık getirdi:

Domuz Gribi Belirtileri:

- Yüksek ateş,
- Baş ağrısı,
- Boğaz ağrısı,
- Öksürük,
- Genel vücut ağrısı,
- Halsizlik, bitkinlik, ve üşüme şeklindedir.

Bazı domuz gribi vakalarında kusma ve ishalin, ağır vakalarda pnömoni, solunum yetmezliği ve bazen de ölümün görülebildiği vurgulandı.

Virüs nasıl bulaşıyor?

Bu grip ilk olarak domuzlardan insanlara bulaşmıştır. Şimdi ise insandan insana yayılmaktadır. İnsandan insana bulaşmasında yakın temas, hastalığı taşıyanlarla aynı ortamı paylaşmak önemli rol oynuyor.

Domuz eti güvenli mi?

Domuz gribinin, usulüne uygun hazırlanan domuz eti veya diğer domuz ürünlerinin yenmesiyle bulaştığına ilişkin bulgunun olmadığı ve virüsün 70 derece ısıtılınca öldüğü bildirildi.

Virüs-ten Korunma Yolları

Genel olarak kişisel temizlik önlemlerinin alınması, kalabalık ve havasız ortamlardan mümkün olduğunca kaçınılması, zorunlu haller dışında salgının yaşandığı bölgelere olan seyahatlerin ertelenmesi gerektiği bildirildi.

En Etkili Önlem: Ellerin yıkanması

En etkili önlem ellerin sık sık yıkanması. Bunun dışında, öksürürken ya da hapsirirken ağız ve burnun tek kullanımlık mendil ile kapatılması, kullanım sonrasında mendilin atılması ve hemen akabinde elin sabunlanması çok önemli.

Sağlık Bakanlığı Müsteşar Yardımcısı'ndan rahatlatan açıklama geldi.

Sağlık Bakanlığı Müsteşar Yardımcısı Turan Buzgan, Türkiye

çapında 10 milyon kişiyi domuz gribine karşı aşılama kararı alan Sağlık Bakanlığı'nın sonbaharda piyasaya çıkması beklenen domuz gribi aşısından 20 milyon doz sipariş ettiğini söyledi. Sipariş edilen aşılarından ilk 10 milyon dozu yıl sonuna kadar, kalan 10 milyon dozun ise 2010 başında bakanlığın elinde olacağını ekledi.

Dünya Sağlık Örgütü ne diyor?

Dünya Sağlık Örgütü 15 Haziran 2009 tarihli açıklamasında H1N1 grip salgınında 6. evreye geçildiğini duyurmuştu. Evre 6, kıtalararası bir salgını ifade etmektedir.

Dünya Sağlık Örgütü hastalık yayılımı ve şiddet özellikleri bakımından orta düzeyde bir salgın olarak nitelendirdiği 15 Haziran 2009 tarihli açıklamasında salgının sebep olduğu vaka sayısında patlama yaşanacağını ve bu durumun 3-4 ay süreceğini duyurdu.

Servet ŞAHAN

BREZİLYA'DA ÖLÜ SAYISI 899'A YÜKSELDİ

Brezilya'da domuz gribinden ölenlerin sayısının 899'a yükseldiği bildirildi.

Sağlık Bakanlığında yapılan açıklamada, son verilere göre A(H1N1) virüsünün yol açtığı domuz gribinden ölenlerin sayısı Brezilya'da 899'a yükselmiştir. Dünya Sağlık Örgütü tarafından, 8 Eylül itibarıyla 899 ölüm vakasının meydana gelmesiyle, Brezilya dünyada bu hastalıktan en çok ölüm vakasının görüldüğü ülke durumuna geldiği belirtildi.

Açıklamada, 73 milyon doz aşı, Tamiflu, hastane ekipmanı ve araştırma gereçleri satın alınması için hükümetin 2 milyar dolar tahsis ettiği kaydedildi.

Gülşah PİLPİL



Şili'de domuz gribi hindi-lerde de görüldü

Şili Tarım ve Hayvancılık Ajansı'nın 21 Ağustos 2009 tarihinde yaptığı açıklamada, Şili'nin başkenti Santiago'nun 120 kilometre güneyindeki iki çiftlikte yetiştirilen hindi-lerde "domuz gribi" olarak adlandırılan A/H1N1 virüsü görüldüğünü bildirdi. Ajans yetkilileri virüsün yayılmasının önlemlerini ve halkın hindi etini güvenle tüketebileceğini duyurdu.

Servet ŞAHAN

DOSYA: DOMUZ GRİBİ

ARJANTİN'DE SON DURUM

Arjantin Sağlık Bakanlığı'nın 12 Eylül 2009 tarihli duyurusundaki verilere göre Arjantin çapında Domuz Gribi A/H1N1 teşhisiyle yaşanan ölümlerin sayısı 514'e ulaşmıştır. Bununla birlikte Arjantin'de görülen vaka sayısı 8851 olarak belirlendi.

Arjantin Hükümeti Tarafından Alınan Önlemler:

Arjantin'de Domuz Gribi ile mücadelede ilk olarak bu konuda uzman kişilerden oluşan bir Domuz Gribi A/H1N1 Takip Heyeti kuruldu. Heyet görevine, salgını kontrol etmek için aşağıda sıralanan bir dizi önlemi olarak başladı:

- Halkı domuz gribi hakkında bilgilendirmek amacıyla uzman kişilerin oluşturduğu bir haberleşme merkezi kurulması planlandı.

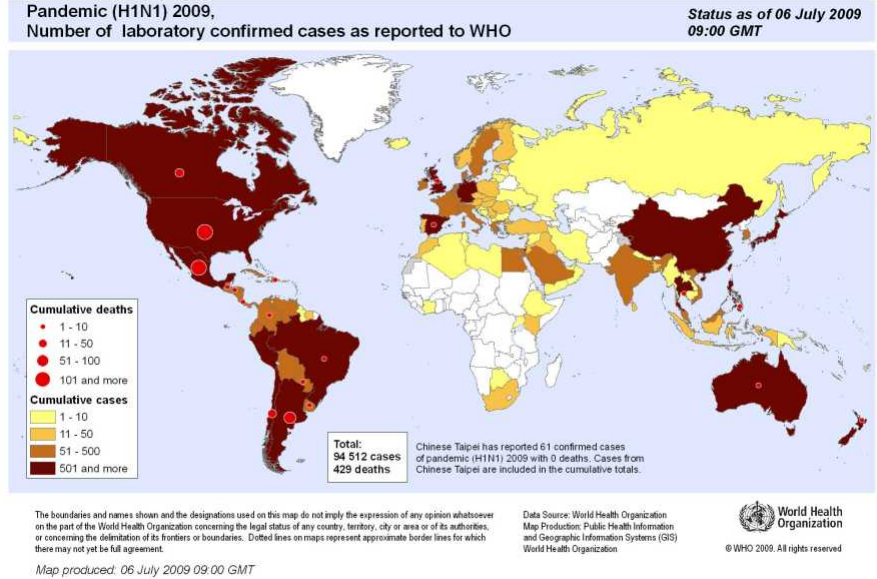
- Önümüzdeki 60 gün süresince heyete bağlı merkezlerde kullanılmak üzere 50.000 dolar tutarında bir kaynak artırımı sağlandı.

- Tüm kamu çalışanlarına kış tatillerini bir hafta uzatma hakkı tanındı. Not: Arjantin güney yarım kürede yer aldığından yaz tatili dönemleri bizlerin kış aylarına denk gelirken kış tatilleri de yaz aylarımıza denk gelmektedir.

Halka toplu organizasyonlara katılmaktan kaçınılması duyuruldu.

Sağlık Bakanlığı bünyesinde ülkenin tamamında sağlık durumunun korunması amacıyla 68.000 dolar tutarında özel bir fon ayrıldı.

Normalde bölgelere göre değişiklik göstermekle birlikte 25-30 Tem-



muz tarihleri arasında başlayıp 8-10 Ağustos tarihleri arasında son bulan kış tatili öngörülen tarihinden 20 gün daha erken bir tarih olan 6 Temmuz'a çekildi. 6 Temmuz 2009 Pazartesi gününden itibaren ilk, orta ve yüksek öğretim kurumlarında eğitim- öğretime ara verildi. Not: 3 Ağustos 2009 Pazartesi günü öğrenciler okullarına geri döndü. Salgının tekrarlamasının önüne geçilmesi amacıyla Arjantin Sağlık Bakanlığı tarafından eğitim kurumlarında bir dizi önlem alındı.

Salgına karşı savunmasız durumda olan vatandaşlara gereken bütün önleyici tedbirin sağlanması kararı alındı. Bunu gerçekleştirebilmek amacıyla ilk olarak Çalışma Bakanlığı ile birlikte hem kamuda hem de özel sektörde çalışan hamile kadınlara, bağışıklık sistemi zayıf kişilere ve kanser hastalarına 15

günlük bir süre zarfında bu hizmetlerin götürülmesi öngörüldü.

Kamu, özel sektör ve sosyal güvenlik kurumlarının sahip olduğu bütün sıhhi altyapının, gripten etkilenen insanların tedavisinde kullanılmasına karar verildi. Bu bağlamda sosyal güvencesi olmayan hastaların özel muayenehanelerde görecekları tedavi masraflarının devlet tarafından karşılanması kararlaştırıldı.

Hastalığın ilerleyişini gözlemek amacıyla ülkenin başlıca uzmanlarıyla bir araya gelerek görüş alışverişinde bulunulmasına ve salgının değerlendirilmesi sürecinde gereken tedbirler konusunda tavsiye ve önerilerinin istenmesine karar verildi.

Servet ŞAHAN

KOLOMBİYA DEVLET BAŞKANI DOMUZ GRİBİNE YAKALANDI

Arjantin'in Bariloche kentinde düzenlenen Güney Amerika Ülkeleri Liderleri Zirvesi'ne katılan Kolombiya Devlet Başkanı Alvaro Uribe'nin domuz gribi olduğu bildirildi.

Kolombiya Sosyal Koruma Bakanı Diego Palacio, domuz gribi teşhisi konan 57 yaşındaki Uribe'nin durumunun ciddi olmadığını ve başkanlık rezidansında tedavi altına alındığını açıkladı.

Palacio, Uribe'nin cuma günü, Arjantin'in Bariloche kentindeki Güney Amerika Ülkeleri Liderleri Zirvesi

sırasında kendisini kötü hissettiğini, ertesi gün de domuz gribi teşhisi konduğunu belirtti.

Kolombiyalı yetkililerin, Uribe'nin zirvede görüştüğü liderle bağlantıya geçtiği bildirildi. 621 kesinleşmiş vakanın bulunduğu Kolombiya'da bugüne kadar 29 kişi domuz gribinden hayatını kaybetti

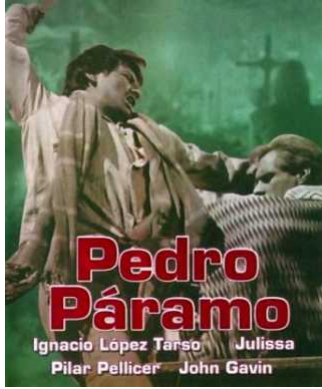
Böylece Uribe, Kosta Rika Devlet Başkanı Óscar Arias'ın ardından domuz gribine yakalanan ikinci Güney Amerikalı lider oldu. 69 yaşındaki Nobel Barış Ödüllü siyasetçi Óscar Arias da ağustos ayı ba-



Barış Ödüllü siyasetçi Óscar Arias da ağustos ayı başında domuz gribine yakalanmış, bir hafta karantinada kaldıktan sonra gribi atlattı.

Gülşah PİLPİL

Eylül Ayı Etkinliklerimizden Meksika Film Haftası Filmleri (23-25 Eylül)



PEDRO PÁRAMO (1966)
(23.9.2009 16:00 GALA)

Yapım: 1966, Meksika/ İspanya, Producciones Barbachano Ponce

Süre: 103 dak.

Yönetmen: Carlos Velo.

Senaryo: Carlos Fuentes, Carlos Velo, Manuel Barbachano

Ponce, Juan Rulfo'nun aynı adlı romanından uyarlanmıştır.

Oyuncular: John Gavin, Ignacio López Tarso, Pilar Pellicer, Graciela Doring.

Konu: Juan Preciado annesine ölüm döşeginde verdiği bir sözü tutmak üzere Comala köyüne gelir. Comala yıkıntı halinde ve terk edilmiş bir köydür. Buna karşın ölümler ve hayaletler köyün sakinleri konumundadırlar. Üç kadın bu yabancıya hatıralarında yapacağı yolculukta eşlik edecektir.

DOÑA BÁRBARA / BAYAN BARBARA (1943)
(24.9.2009 14:00)



Yapım: 1943, Meksika, Clasa Films

Süre: 132 dak.

Yönetmen: Fernando de Fuentes.

Senaryo: Rómulo Gallegos ve Fernando de Fuentes, Rómulo Gallegos'un aynı adlı romanından uyarlanmıştır.

Oyuncular: María Félix, Andrés Soler, Julián Soler, María Elena Marqués, Roberto Cañedo.

Konu: Karakas'ta hukuk eğitimi alan Santos Luzardo çiftliğine geri dönmeye karar verir. Genç adam topraklarına geri döndüğünde bölgede köylüleri zekası, sertliği ve büyüleriyle sindirmiş olan Doña Barbara'yla karşılaşır. İki toprak sahibinin nefretleri de, tutkuları da büyük olacaktır.

LA HABITACIÓN AZUL / MAVİ ODA (2002)
(24.9.2009 17:00)



Yapım: 2002, Meksika/ İspanya, PLURAL ENTERTAINMENT ESPAÑA, S.L.

ARGOS CINE (México) VIDEOCINE, S.A. DE C.V. (México) TITÁN PRODUCCIONES, S. DE C.V. (México)

Süre: 95 dak.

Yönetmen: Walter Doehner

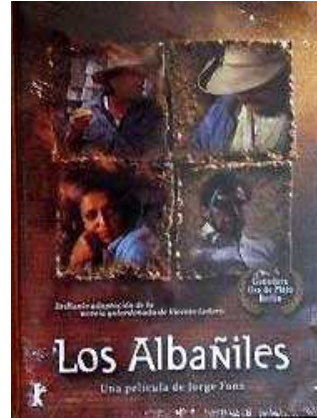
Senaryo: Walter Doehner, Vicente Leñero, George

Simenon

Oyuncular: Juan Manuel Bernal, Patricia Llaca, Margarita Sanz, Elena Anaya, Damián Alcázar, Mario Iván Martínez, José María Yazpik, Amor Huerta, Emma Dibb, Carolina Politti.

Konu: Toño ile Ana Meksika Şehri'nde uzun bir süre yaşadktan sonra Toño'nun ailesinin köyüne dönmeye karar verirler. Ancak Toño okuldan arkadaşı olan Andrea ile tekrar görüşmeye başlayınca olaylar git gide karmaşık bir hal alır. Her ikisinde geçmişte baskı altında tuttıkları arzuları gün yüzüne çıkar ve dedikoduların ardı arkası ksilmez.

LOS ALBAÑILES / AMELELER (1976)
(25.9.2009 14:00)



Yapım: 1976/ Meksika / CONACINE.

Süre: 109 dak.

Yönetmen: Jorge Fons.

Senaryo: Vicente Leñero'nun aynı adlı romanından uyarlanmıştır.

Oyuncular: Ignacio López Tarso, Jaime Fernández, Adalberto

Martínez Resortes.

Konu: İnşaat halindeki bir binada yaşlı bekçi Don Jesus esrarengiz bir şekilde öldürülür. Polis için bu, şehrin cina-yet listesindeki herhangi bir olay olmasına karşın ipuçları, bu garip olayın içinde bir yol-suzluğu işaret eder. Müteah-

hitten mütevazı işçiye kadar herkes olaylara karışmıştır, hatta sendika bile!

LA ROSA BLANCA / BEYAZ GÜL (1961)
(25.9.2009 17:00)



Yapım: 1961/ Meksika / Felipe Suberville.

Süre: 104 dak.

Yönetmen: Roberto Gavaldón.

Senaryo: Mauricio Magdaleno, Íñigo de Martino, Emilio Fernández.

Oyuncular: Ignacio López Tarso, Christiane Martell, Reinhold

Olszowski, Rita Macedo, Begoña Palacios.

Konu: Jacinto Yáñez adında bir köylünün toprakları yabancı şirketlerin petrol çıkartacakları alanın tam ortasında yer almaktadır. Yabancı firmanın temsilcileri bu inatçı köylüyü topraklarını terk etmeye bir türlü razı edemezler. Olaylar Jacinto'nun öldürülmesine kadar varır.

Film Gösterimi Merkezi-mizde gerçekleşecektir.

ETKİNLİKLERİMİZDEN

“ŞİLİ’NİN DEVRİMCİ KIZI” EŞLİĞİNDE
“ŞİLİ FİMLERİ HAFTASI”

Şili Büyükelçisi Francisco Marambio'nun öncülüğünde 27-29 Haziran tarihleri arasında Şili Büyükelçiliği ve Ankara Üniversitesi Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi işbirliğince düzenlenen festival çerçevesinde Şili filmleri gösterildi. “Şili Filmleri



Haftası” Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi'nin Latin dünyasının ülkemizde tanıtımına yönelik ilk kültürel faaliyeti oldu.

ile iki ülke arasında sinema aracılığıyla kurulan kültür ve sanat köprüsünün daha da güçleneceğine inancım çok büyük” dedi.

“Machuca”, “Yer altı”, “Kaçış” ve “Kutsal Aile” filmlerini kapsayan haftanın ön gösterimine “Machuca” filminin başrol oyuncularından Manuela Martelli de katıldı. Birçok politik filmde rol alan ve “Şili'nin devrimci kızı” olarak da tanınan sinema sanatçısı Manuela Martelli, “Türk Sineması Şili’de neredeyse hiç tanınmıyor, bu girişim

Açılış filmi “Machuca”, 1973 yılında Şili’de meydana gelen darbeyi ve sefaletle sürüklenen insan yaşamını farklı dünyalara ait iki çocuğun gözünden sergileyen bir başyapıt. Bir Andres Wood filmi olan “Machuca” dönemin aynası bir senaryoya sahip.

Yeraltı (Subterra) ise festivalin bir diğer ilgi çekici filmi. Film

kömür madeni sahibi zengin bir patronun fazlasıyla zor koşullarda çalışan işçilerine yaptığı işkenceyi gözler önüne seriyor. Filmde dünyanın hiçbir yerinde hiçbir zaman hak ettikleri güvenli çalışma şartları ve sosyal haklara sahip olamayan maden işçilerinin yaşantısı çarpıcı bir biçimde anlatılıyor.

Kaçış (Fuga) bir melodinin ve iki adamın öyküsü. Müziğe ve deliliğe bir yolculuk; yaratımın karmaşası, özgünlük ve kıskançlığın çatışması içinde insanı resmeden evrensel bir dram.



Kutsal Aile (La Sagrada Familia) toplumun odak noktasının nasıl sessizce kaydığını, aynı zamanda kurtarılması gereken ya da kurtarılabilecek olanları çekip çıkarma gücüne sahip olan şefkatin elde edilmesini eleştirisiz ve aynı zamanda kanıtlanma derdine düşmeden ele alan bir filmidir.

Zuhal ARIK
Servet ŞAHAN



KÜLTÜR VE SANAT

PAMUK MEKSİKA'DA

Meksika'da düzenlenen uluslararası 17. Guadalajara Kitap Fuarını bu yıl 2006 Nobel ödüllü yazarımız Orhan Pamuk açacak.

Uluslararası kitap fuarının başkanı olan Raul Padilla,

bu seneki kitap fuarının Nobel ödüllü Türk yazar tarafından açıl-



masından onur duyacağını bildirdi. Organizatörlerin açıklamasına göre, İspanyolca konuşan ülkeler edebiyatının en büyük kitap şöleninin açılışında Pamuk'un yanı sıra Nobel ödüllü Kolombiyalı yazar Gabriel Garcia Marquez ve ünlü

Meksikalı yazar Carlos Fuentes de hazır bulunacak. 28 Kasım-6 Aralık arasında açık kalacak fuara 600 bin kişinin gelmesi bekleniyor.

Merve Usta

merve_ustal@hotmail.com



VASCONCELOS BÜSTÜ AÇILDI

29 Temmuz Çarşamba günü açılışı gerçekleştirilen merkezimize Türkiye'deki Meksika Büyükelçiliği tarafından hediye edilen José María Albino Vasconcelos Calderón büstünün açılışı, Türkiye'deki Meksika büyükelçiliği maslahatgüzarı sayın Jose Eduardo Buenrostro Vielmas, Dışişleri Bakanı-

mız Sayın Prof. Dr. Ahmet Davutoğlu ve Ankara Üniversitesi Rektörü Sayın Prof. Dr. Cemal Taluğ tarafından gerçekleştirildi.

Büst ünlü heykeltıraş Filinta Önal tarafından yapıldı.

Merve USTA

MEKSİKA BÜYÜKELÇİLİĞİ'NDEN KİTAP BAĞIŞI

Ankara Üniversitesi Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi'ne ikinci büyük yardım Meksika Büyükelçiliği'nden geldi.

Haziran ayında sayın Büyükelçi Salvador Campos Icardo, Sayın Başkatip Jose Eduardo Buenrostro Vielmas ve Sayın İkinci Sekreter Edith Ramirez, müdürlüğü Doç. Dr. M. Necati Kutlu ve müdür yardımcılığı Doç. Dr. Şükran Şahin tarafından yürütülmekte olan Ankara Üniversitesi Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi'ni ziyaret ederek çeşitli konuları kapsayan 101 adet dergi ve bir

kitap bağışında bulundular.

Görev süresi tamamlanan Sayın Büyükelçi, Türkiye'den ayrılmadan önceki son ziyaretini Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezine yaparak merkezimizin, Latin Amerika ve Türkiye arasında bir köprü görevi üstlendiğini ve Meksika Büyükelçiliği olarak da böyle bir merkezde her türlü katkıda bulunmaktan mutluluk duyacaklarını belirtti.

Merve USTA



SPOR

Dunga'nın Brezilyası, Maradona'nın Arjantini'ne acımadı.

5 Eylül Cumatesi günü Arjantin'in Rosario şehrinde oynanan Dünya Kupası Güney Amerika Eleme Grubu maçında Maradona'nın Arjantini Dunga'nın güçlü Brezilyası karşısında varlık gösteremedi.

Brezilya'nın gollerini 23. dakikada Luisao, 30. ve 66. dakikalarda ise Fabiano atarken Arjantin'in tek golü 65. dakikada Datolo'dan geldi. Bu galibiyetle Brezilya eleme grubundaki puanını 30'a yükselterek gelecek yıl Güney Afrika'da gerçekleşecek olan 2010 Dünya Kupası'na katılmayı garantileyen ilk takım oldu. 22 puanda kalan Arjantin ise kendine 27'şer puanlı Şili ve Paraguay'ın



ardından 4. sırada yer buldu. Öte yandan grupta şimdiye kadar 20'şer puan toplayan Ekvador ve Kolombiya geriye kalan son 3 maç öncesinde umutlarını tazelemiş oldu. Güney Amerika eleme grubunda yer alan ilk 4 takımın 2010 Dünya Kupası Finalleri'ne doğrudan katılırken 5. takım Kuzey ve Orta Amerika ve Karayipler Konfederasyonu Eleme Grubu'nun (CONCACAF) 4.sü ile iki ayaklı bir eleme oynamak durumunda kalacak.

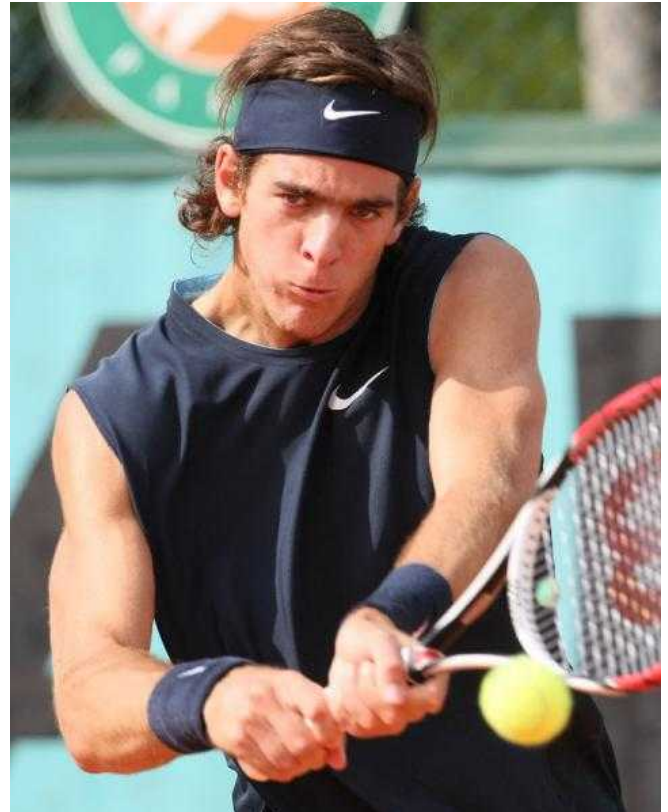
Servet ŞAHAN

Amerika Açık 2009'da sürpriz şampiyon: Juan Martin Del Potro

2009 Amerika Açık Tenis Turnuvası'nın galibi, finalde son 5 yılın şampiyonu ve dünyanın 1 numarası Roger Federer'i deviren, 21 yaşındaki Arjantinli raket Juan Martin Del Potro oldu.

Del Potro kariyerinde çıktığı ilk Grand Slam finalinde ilk Grand Slam şampiyonluğunu elde etmeyi başardı. [Guillermo Vilas](#) y [Gabriela Sabatini](#)'den sonra bu turnuvayı kazanan 3. Arjantinli olan del Potro, bu galibiyeti ile İsviçreli Roger Federer'in bu turnavadaki 40 maçlık galibiyet serisine de son verdi.

Maçın ardından gerçekleştirilen törende yaptığı konuşmada Del Potro, "*Bu hafta iki hayalim vardı. Biri ABD Açık'ı kazanmak, diğeri de Roger gibi olmak*" derken, Federer'e dönerek, "*Birini gerçekleştirdim. Ancak senin gibi olmak için kendimi geliştirmem lazım. Son puana kadar savaştın. Büyük bir şampiyonsun*" ifadelerini kullanarak izleyenlere duygusal anlar yaşattı.



Servet ŞAHAN
servet.sahan@hotmail.com



ANKARA ÜNİVERSİTESİ

Latin Amerika Çalışmaları

Araştırma ve Uygulama Merkezi

NUESTRA AMÉRICA BİZİM AMERİKAMIZ

Genel Yayın Yönetmeni
Doç. Dr. Mehmet Necati
Kutlu

Editör
Araş. Gör. Ceren Karaca

Yayına Hazırlayanlar
Gülşah Pilpil, Servet
Şahan, Merve Usta, Zuhâl
Arık, Çağrı Bakar

**Bültenimize elektronik
ortamda
latinamerika.ankara.edu.tr
adresinden ulaşabilirsiniz.**

HAKKIMIZDA

Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi Müdürlüğü, Latin Amerika ülkeleri ile ilgili bilimsel araştırma ve incelemeler yapmak, araştırma sonuçlarını yayınlamak, Latin Amerika'daki gelişmelerin ülkemizde, ülkemizdeki gelişmelerin Latin Amerika'da nasıl algılandığını tespit etmek, Latin Amerika konusunda uzman araştırmacılar yetiştirmek; yurtiçi ve yurtdışındaki üniversite, enstitü, merkez, büyükelçilik, konsolosluk ve diğer ilgili kurumlarla işbirliği yapmak; Latin Amerika ile ilgili iç ve dış yayınları toplayarak referans kaynağı olabilecek bir kütüphane ile film, fotoğraf, slayt ve benzeri belgelere dayalı arşiv ve dokümantasyon

birimi kurmak; Latin Amerika kıtası ile ilgili ulusal ve uluslararası sempozyumlar, konferanslar, çalıştay vb. toplantılar düzenlemek; Latin Amerika ile ilgili araştırma yapmak isteyen bilim adamlarının projelerini desteklemek; Latin Amerika kıtası ile ilgili özel ve kamu kurum ve kuruluşları ile bireylere danışmanlık hizmeti sağlamak amacıyla, ilgili yönetmeliğin 1 Nisan 2009 tarihli resmi gazetede yayımlanmasıyla birlikte kurulmuştur.

Merkezimizin henüz kurulma aşamasında bulunduğu günlerde Üniversitemizi ziyaret eden Havana Üniversitesi Rektörü Prof. Dr. Rubén Zardoya ile gerçekleştirilen görüşmeler çerçevesinde,

anılan üniversitenin Merkezimizi desteklemesine dair bir mutabakat sağlanmış ve bu durum imzalanan zabıtlara yansıtılmıştır.

Merkezimiz ilk etkinliğini 27-29 Mayıs 2009 tarihleri arasında Şili Büyükelçiliği'nin katkılarıyla, bir Şili filmleri festivali düzenlenmek suretiyle gerçekleştirmiştir.

Kurulmakta olan Kütüphane ve dokümantasyon merkezimiz için kaynak teminine yönelik girişimlerimiz de sürmektedir. Bu çerçevede, Arjantin, Venezuela, Küba Büyükelçiliklerinden, İstanbul Cervantes Enstitüsü'nden 300 civarında kitap, Meksika Büyükelçiliğinden ise 137 adet süreli yayın temin edilmiştir.

Ankara Üniversitesi
Latin Amerika Çalışmaları Araştırma ve Uygulama Merkezi
Tandoğan Yerleşkesi İncitaşı Sok. 06500 Beşevler/ Ankara
Tel: 0(312) 215 24 84 - Faks: 0(312) 215 24 70
e-posta: latin.amerika@ankara.edu.tr
web: latinamerika.ankara.edu.tr